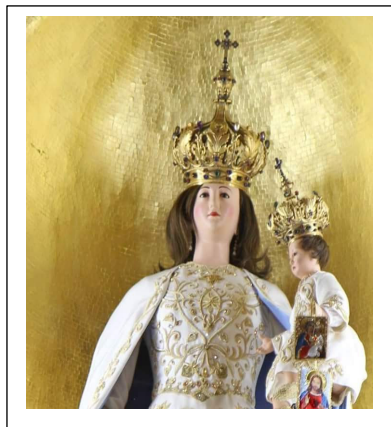


THE PONTIFICAL SHRINE OF
OUR LADY OF MOUNT CARMEL
Pallottine Fathers

<p>Year C January 26, 2024 3rd Sunday in Ordinary Time 3rd Sunday after Epiphany</p>	<p>Año C 26 de enero de 2025 3^o Domingo del Tiempo Ordinario 3^o Domingo después de Epifanía</p>
---	--



448 East 116th Street
New York, NY 10029
Telephone: (212) 534-0681
Fax: 646-568-2992
Email: mountcarmelshrine@gmail.com

Father Marian Wierzchowski, SAC, Pastor
Father Christopher Salvatori, SAC, Associate Pastor
Deacon Luis Martinez

MASS SCHEDULE HORARIO DE MISAS		
Saturday - Sabado		
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i> <i>W różnych językach</i>
4:00 pm	Sunday Vigil, English	<i>Vigilia Del domingo,</i> <i>inglés/ Język Angielski</i>
5:30 pm	Sunday Vigil, Spanish	<i>Vigilia del domingo,</i> <i>español/ Hiszpański</i>
Sunday - Domingo		
8:00 am	Spanish	<i>español/ Hiszpański</i>
9:15 am	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
10:30 am	Latin-Tridentine	<i>Latín-tridentino</i>
12:00 noon	Spanish	<i>español/ Hiszpański</i>
1:00 pm	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
2:30 pm	Polish	<i>Polaco/ Język Polski</i>
Weekdays - Dias de semana		
7:00 am	English	<i>Inglés/ Język Angielski</i>
9:00 am	Various Languages	<i>Varios idiomas</i> <i>W różnych językach</i>
<p>Religious Articles Gift Shop: Open on Saturdays and Sundays during Mass Times. For any Special Occasions, & Placing orders please call: Angela Pellegrino: 347-276-2323</p>		

Rectory Office Hours:

Mondays thru Saturdays 10 am to 3 pm

Horario de la Oficina Rectoral

De lunes a sábado 10 am a 3 pm

Sacraments: Baptisms, & Matrimonies by appt.

Sacramentos: Bautismos, y matrimonios por cita

Confessions: 4:45 pm -5:30 pm Saturdays, Before and after Mass and by request.

Confesiones: 4:45 pm - 5:30 pm los sábados Antes y después de la Misa y por solicitud

Special Devotions - Devociones especiales

Sundays Vespers 4:30 pm

First Saturday – Primer Sabado

Our Lady 9:00 am Mass, Novena and Benediction

Saturdays, and Wednesdays

Our Lady of Mount Carmel Novenas after 9 am Mass

Third Saturday - Tercer Sabado

Haitian Mass 10:00 am in Creole French

Cuarto Domingo Alabanzas y oraciones en el Salón

Parish Societies: Holy Name, Jesús es La Roca, Legion of Mary, Precious Blood, Regina Caelli, Santo Nino De Cebú

MASS INTENTION

January 26, 2025 – February 2, 2025

SATURDAY, January 25, 2025

Requested By/Pedido Por

9:00 Karen Valenti(L)

4:00 Intentions of Pallottine Fathers

5:30 +Julian Cortez Guzman

Juana Amaro

SUNDAY, January 26 Year C – 3rd Sunday in Ordinary Time – 3rd Sunday after Epiphany

8:00 +Matthew Garncarz

Parents

9:15 +Matthew Genovese & Jana Burke

Joanna and Anthony

10:30 +Salange Pradieu`

Yvon Pradieu

12:00 +Junior Antonio Pérez Abreu (1st yr anniv.)

de su Familia

1:00 +Patricia Populus

Anthony Naricisse

2:30 +Matthew Garncarz

Parents

MONDAY, January 27

7:00 Pro Populo

9:00 +Frank Ciciriello

daughter

TUESDAY, January 28

7:00 +Joseph Mario Reali

Michael and Lisa Reali

9:00 Intention of Pallottine Fathers

WEDNESDAY, January 29

7:00 Souls in Purgatory

Bertha Duarte

9:00 +Matthew Garncarz

Parents

THURSDAY, January 30

7:00 Karen Valenti(L)

9:00 Intention of Pallottine Fathers

FRIDAY, January 31

7:00 Karen Valenti(L)

9:00 +Matthew Garncarz

Family

SATURDAY, February 1

9:00 The Immaculate Heart of Mary

4:00 Intention of Pallottine Fathers

5:30 Intention of Pallottine Fathers

SUNDAY, February 2 Year C – The Presentation of the Lord – Purification of the Blessed Virgin Mary

8:00 Pro Populo

9:15 +James A Wu

Joseph A Fromme

10:30 Special Blessing for all Priests

12:00 Matthew Perez Birthday

de su Familia

1:00 +Gabriel and Rosa Morrone

Daughter Ana Tiscione and Family

2:30 Intention of Pallottine Fathers

Weekdays, See Winter month message next page



Saturdays: The Church opens 7:30 am until 10:00 am then at 3:00 pm until the end of the of the Spanish Vigil Mass.

Los días de semana Ver mensaje del mes de invierno en la página siguiente



Sábados: La Iglesia abre de 7:30 a.m. a 10:00 a.m., luego a las 3:00 p.m. hasta el final de la Misa de Vigilia en español.

Sunday Vespers (Evening Prayer) Join us every Sunday at 4:30 pm for evening prayers according to the 1962 missal together with eucharistic adoration and benediction

PICK UP YOUR 2025 COLLECTION ENVELOPES

Will be given out in the Rectory during office hours. **Reminder:** we have only numbers 1 to 100



SOBRES DE COLECCIÓN PARA 2025

Se entregará en la rectoría en horario de oficina. **Recordatorio:** solo tenemos los números del 1 al 100.

WEEKLY NEWS AND ANNOUNCEMENTS:

DIVINE SERVICES AT OUR LADY OF MOUNT CARMEL SHRINE

Servicios Divinos en el Santuario de Nuestra Señora del Monte Carmelo

 Legión de María Præsidium Reina Del Universo – han continuado sus oraciones del santo rosario después de las misas semanales de las 9 am y han continuado sus reuniones	
 Los martes – El grupo de oración, <i>Jesús es La Roca</i> , continúa sus reuniones los martes de 7 pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial <i>Esperamos verlos allí.</i>	
<p>DURING THE WINTER MONTHS <u>Weekday Morning Masses And 3pm Holy Rosary</u> We are celebrating our Weekday Morning Masses as well as 3:00pm Holy Rosary at the Convent Chapel during the winter months. The exception will be when the students of MC/HR School join us for the 9:00 am Mass on Fridays Mornings and Special Holy and Feast Days. Please look at our Bulletins as well as our websites and Facebook for any update and Last minute changes.</p>	<p>DURAR LOS MESES DE INVIERNO <u>Misas de la mañana entre semana y Santo Rosario de las 3pm</u> <i>Estamos celebrando nuestras misas de la mañana entre semana, así como 3:00pm Santo Rosario en la Capilla del Convento durante los meses de invierno. La excepción será cuando los estudiantes de la Escuela MC/HR se unan a nosotros para la Misa de las 9:00 am los viernes por la mañana y los días festivos y días santos especiales. Consulte nuestros Boletines, así como nuestros sitios web y Facebook para obtener actualizaciones y cambios de último momento.</i></p>

NEW: Bereavement Support group for parents who have lost a child, born or unborn, child or adult.

Contact Mr. Hackett by email at essecumvideri442@gmail.com

NUEVO: Duelo Grupo de apoyo para padres que han perdido a un hijo, nacido o por nacer, niño o adulto. Póngase en contacto con el Sr.

Hackett por correo electrónico a essecumvideri442@gmail.com

<p>Weekly Eucharistic Adoration (Monday through Saturday) takes place in the Convent after the 9am Mass until 12 noon</p>	<p>La Adoración Eucarística semanal (de lunes a Sabado) se lleva a cabo en el Convento después de la Misa de 9 am hasta las 12 del mediodía.</p>
January/Enero 2025	
<i>Martes 28 de enero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- Jesús es La Roca reunión y oración</i>	
February/Febrero	
<p><u>FIRST SATURDAY, February 1</u> 9:00 AM Latin Mass – The Immaculate Heart of Mary</p>	<p><u>PRIMER SÁBADO, 1 de febrero</u> 9:00 AM Misa en latín – Inmaculado Corazón de María</p>
<p><u>Sunday, February 2, Candlemas</u> 10:15 am Blessing and Distribution of Candles, Procession followed by Choir Mass with incense</p>	<p><u>Domingo 2 de febrero, Candelaria</u> 10:15 am Bendición y distribución de candelas, procesión seguido de la Misa Coral con incienso.</p>
<i>Martes 4 de febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- Jesús es La Roca reunión y oración</i>	
<p><u>First Thursday, February 6</u> 7:00 P.M. Gregorian Chant Mass, Polish Apostolate</p>	<p><u>Primer jueves 6 de febrero</u> 7:00 P.M. Misa de Canto Gregoriano, Apostolado Polaco</p>
<p><u>FIRST FRIDAY, February 7</u> Eucharistic Adoration at convent after 9am Mass until 3pm followed by Holy Rosary</p>	<p><u>PRIMER VIERNES, 7 de febrero</u> Adoración Eucarística en el convento después de la Misa de las 9 a. m. hasta las 3 p. m. seguida del Santo Rosario.</p>
<i>Martes 11 de Febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- Jesús es La Roca reunión y oración</i>	
<p><u>Third Saturday, February 15 -Our Lady of Lourdes</u> 10:00 am Haitian Mass in Creole and French Sponsored by the Regina Caelli Group</p>	<p><u>Troisième samedi 15 Fevrier- Notre Dame de Lourdes</u> 10h00 Messe haïtienne en créole et en français Parrainée par le groupe Regina Caelli</p>
<p><u>Rectory Closed Monday February 17 - Presidents' Day</u></p>	<p><u>Rectoría cerrada el lunes 17 de febrero - Día de los Presidentes</u></p>
<i>Martes 18 de Febrero: 7pm a 9:15 pm en el Salón Parroquial- Jesús es La Roca reunión y oración</i>	
<p><u>Third Friday, February 21</u> 9:30 AM to 4:00 PM Adoration of the Blessed Sacrament Devotions to the Most Precious Blood</p>	<p><u>Tercer viernes 20 de diciembre</u> 9:30 a. m. a 4:00 p. m. Adoración al Santísimo Sacramento Devociones a la Preciosísima</p>

Pastor's Message

January 26, 2025

Year C

3rd Sunday in Ordinary Time

3rd Sunday after Epiphany

The Divine Master teaches in the synagogue of his native Nazareth. After reading a passage from the book of the prophet Isaiah, the Lord Jesus sat down. In a sitting position, Jewish teachers taught their disciples. Jesus, therefore, in the authority of a teacher, announced that he was the Messiah announced by the prophet Isaiah. He came to proclaim the "Year of the Lord's favor." Jesus had in mind the jubilee year that the Israelites celebrated every 50 years. It was a time for the forgiveness of debts and penalties. The most beneficiaries of this year were the indebted and the poor. Christ came to people who are in need, that is, to the poor; to those who need His mercy.

The Son of God gave people freedom, which is the inalienable foundation of our lives. St. John Paul II said, "Freedom is difficult, you have to learn it, you have to learn to be truly free, you have to learn to be free so that our freedom does not become our own slavery, internal slavery, nor does it become the cause of the slavery of others." As free people, we have the ability to choose good or evil, and therefore we are also responsible for the actions we have performed. The measure of freedom is the good of another person.

We cannot separate God from our lives, because it is He who, through His Son, freed us for freedom. God is not with us only on Sundays at Holy Mass, He is with us in another person, He gives us true freedom. However, in order to be free, we must take care of the truth in our lives. The year of grace from the Lord continues. Jesus wants to give us the grace of internal freedom, but only those who need Him.

Mensaje del pastor

26 de enero de 2025

Año C

3^o Domingo del Tiempo Ordinario

3^o Domingo después de Epifanía

El Divino Maestro enseña en la sinagoga de su Nazaret natal. Después de leer un fragmento del libro del profeta Isaías, el Señor Jesús se sentó. Los maestros judíos enseñaban a sus alumnos sentados. Entonces Jesús, con autoridad de maestro, anunció que él era el Mesías anunciado por el profeta Isaías. Vino a proclamar "El Año de la Gracia del Señor". Jesús se refería al año de jubileo que los israelitas celebraban cada 50 años. Fue una época de perdón de deudas y penas. Los que más se beneficiaron de los beneficios de este año fueron los endeudados y los pobres. Cristo vino a los necesitados, es decir, a los pobres; a aquellos que necesitan de su misericordia.

El Hijo de Dios dio a las personas la libertad, que es el fundamento inalienable de nuestra vida.

Smo. Juan Pablo II dijo: "La libertad es difícil, tenemos que aprenderla, tenemos que aprender a ser verdaderamente libres, tenemos que aprender a ser libres para que nuestra libertad no se convierta en nuestra propia esclavitud, esclavitud interna o causa de la esclavitud de los demás." ". Como personas libres, tenemos la capacidad de elegir el bien o el mal, por lo que también somos responsables de nuestros actos. La medida de la libertad es el bien de los demás.

No podemos separar a Dios de nuestras vidas, porque fue Él quien nos hizo libres a través de Su Hijo. Dios no está con nosotros sólo los domingos en la Santa Misa, está con nosotros en otras personas, nos da la verdadera libertad. Sin embargo, para ser libre, debes preocuparte por la verdad en tu vida. El año del favor del Señor continúa. Jesús quiere darnos la gracia de la libertad interior, pero sólo a quienes lo necesitan.